

Die Drufe der Pferde, ihre Derhütung und Bekampfung.

Bu ben haufigften Erfaltungefrantheiten, von benen unfere Pferbe ergriffen werben, gafit bie Drufe, Die auch Rebljucht ober Stempel genannt vird. Sie tennzeichnet sich durch sieberhaften Katarrh der Rase, des Rachens und des Kehltopfes usw. Dazu sind noch die nächstliegenden Hauptdrüsen entzündet. Aufangs husten die Tiere, fiebern und haben wenig Luft gum Fressen. Balb tellt fich Rasenaussluß ein und bie ionst taum fühlbaren Rehlgangsbrufen ichwellen an und werben fehr ichmerabaft. Schlieftlich fteigert fich werden sehr schmerzhalt. Saniegua steigert sich dos Fieder immer mehr und es entsteht in den Drüsen eine Eiterung. Dit entsteht mehrere Eiterbeulen im Kehlgang. Rach 5 bis 10 Tagen bricht bei normalem Berlauf jede Eiterbeule auf und die Entleerung des Eiters bewirft Besseung. Bei günstigem Berlauf der Krantheit sit gewöhnlich eine Heilung in 8 bis 10 Tagen zu erwarten. Schwere Fälle beanspruchen jedoch 3 bis 4 Bochen. Bisch selten aber wird die Krantheit bekentlich. Richt felten aber wird die Rrantheit bedentlich. Junge Pferde, namentlich diejenigen unter einem Jahr, erliegen ihr oft. Bei alteren Tieren ift sie weniger gefährlich. Pferde, die sie einmal überfanten haben, find bagegen nicht mehr fo emp-

Wie ichon bemertt, it die Drufe eine Er-täftungstrantheit. Die wechselvolle Witterung im Frühjahr ift oft Ichuld daran. Daber ift fie auch im Mai und Juni am hanfigsten. Judes fann lie auch auf ichlechtes Futter zurückeführt werden. Namentlich staubiges heu ist nicht jelten werben. Namenti.ch staubiges heu ist nicht jelten die Ursache. Zudem ist die Druse auch sehr ansteelend. Die Anstedung wird bewirft durch einen Bazillus, der sich im Nasenscheime besindet. Dieser soll jedoch auch im taubigen hen vorsemmen. Da die heureste im Mai und Juni verfüttert werden, so fann es nicht wundernehmen, daß gerade zu dieser Zeit die Krantheit häufig vorkommt, selbst wonn eine Erkältung ausgeschlossen ist. Außer dem hen können auch noch andere Futtermittel den Ausbruch der Druse bewirfen, wenn sie sich in einem mangelhaften Auwirfen, wenn jie fich in einem mangelhaften Bu-

Rennen wir die Ursachen einer Krantheit, so haben wir auch die Möglichkeit, fie zu verhüten. Bur Berhutung ber Druje ift por allen Dingen eine forgfältige Behandlung ber Bferbe notwendig. Riemals burfen fie in erhittem Juftande ber falten Luft ausgesetzt werden. Mussen fie nach anhaltender Bewegung im Freien fieben, so m iffen fie torgiam durch Deden geschützt werden. Werben fie in ben Stall gebracht, ift das Troden

reiben unerläßlich. Das Futter muß fich ftets in gutem Buftanbe befinben. Richt guleht muß irreng barauf geachtet werben, bag gefunde Bferbe. nicht mit ertrantten zusemmentommen. Sehr ratsam ift es, sie nicht in alle Ställe unterzubringen und aus jeder Krippe freisen zu lassen. Rur durch die Borsicht tann der Druse vorgebeugt

Bas nun die Betämpfung der Druje anlangt, jo muß bemit ichon begonnen werden, jobald ich die erften Angeichen bemertbar machen. Empfehlenswert ift es, vor dem Ansparnen die Gemaschen der unpählichen Tiere mit einer Mischung von Salmiatgeift und Del einzureiben. Man nimmt 1 Teil Salmiatgeift und 2 Teile Del, ichuttelt fie tuchtig, bamit fie fich innig vermischen. Die Einreibung wirft wie ein Umichlag. Bur Förderung bes Stoffwechsels ift etwas Glauberfolds mit dem Jutter zu verabreichen. Auch Bach-holderbeertee ift els Getrant empfehlenswert. Die Berabreichung von Schlempe ist ebenfalls anzuraten. Der Appetit wird durch Beigabe von etwas Torfinullnelasse angeregt. Kropspulver ift ben franten Tieren fehr bienlich. rungen find jur Desinfeftion bes Stalles unerläglich. Dagu ift auch bas Ralfen ber Banbe der Arippen und des Sugbobens augerft bienlich. Als ein vorzügliches Desinfettionemittel wird vis ein vorzugliches Desinfettionemittel wird von erfahrenen Pferdebesitzern das Bacillol empfohlen, zumal es auch billiger ift, als andere Desinfettionsmittel. Zur Anwendung dieses Mittels bedient man sich einer Tünch- oder Desinfettionsmächine, die sich n für 28,50 Mt. zu haben ist und ich wegen der Billigteit des Mittels hazokit mackt bezahlt macht

Bur weiteren Behandlung ift bie befannte halspadung nötig; bagu find aud gefochte Kar-toffeln zu verwenden. Die Umichlage muffen toffeln zu verwenden. Die Umichläge müssen aber 'oft erneuert werden; denn wenn sie talt werden, schaden sie. Benn die Eiterbenlen größer werden, ist es ratjam, sie zu öffinen. Indes ist eine Operation nicht jedermanns Sache. Daher ist es ratsam, die Behandlung der Truse bald einem Tierarzt zu übertragen. Bemerkenswert ist noch, daß Wasserbampse den Katarrh günstig beeinflussen. Sie dirfen deswegen niemals versäumt werden. Im übrigen besolgt man am besten die Weisungen des Tierarztes.

Anderress der Witterung der tranten Pferde

besten die Weisungen des Tierarztes.
Indetress der Kitterung der tranten Pserde
ist zu bemerten, daß gutes Den, Grünfutter und
ichleimige Tränte das beste Hutter bilden. Daneben sind auch steine Haferationen angebracht.
Bei Schlin beschwerden ist gequetscher Hafer zu verabsolgen. Das Geträuf darf niemals talt gegeben werden, sondern verschlagen.
Befanntlich können die Pserde im Anfangs

ftabium ber Rrantheit noch jur Arbeit verwenbet werben. Dabei burfen fic aber nicht mit gefunden Tieren gusammentommen. Da bies nicht immer zieren zusammentommen. Da dies nicht immer zu vermeiden ist, hat gewiß jeder Bserdebesitzer die moralische Berpflichtung, jedes Pserd, das Anzeichen von Druse bekundet, gesondert zu halten. Die Stallhaltung wird auch notwendig, sobald Fieber eintritt. Der Stall darf aber nie-mals zu warm gehalten, sondern muß gut ge-lüstet werden. Am besten ist es, ein trantes Pserd in einen Lauffland zu heineren

in einen Laufstand zu bringen. Beungleich auch im Berlauf der Drufe Kom-plitationen eintreten tonnen, die nicht felten zum Lobe führen, jo ift boch im allgemeinen bei großer Borficht und fachgemäßer Behandlung ein gunstricht und ladgentaget Seganoling ein gindstiger Berlauf zu erwarten. Immerhin tönnen 4 bis 6 Wochen vergesen, ehe die Pferde wieder völlig hergestellt und arbeitsfähig sind. Daher ist ratsam, der Truse mit der größten Vorsubeugen und sie zu bekämpsen.

Landwirtschaft.

Trespe im Roggen. Die ichabigende Birfung ber maffenhaft auftretenben Unfrauter wird noch ber massenhaft auftretenden Unträuter wird noch viel zu wenig beachtet, ja manche glauben durch den Futterwert des Unfrautes jeden Schaden ansgeglichen. Dem ist nicht so, denn alle Unträuter sind starte Zehrer, sie nehmen den Kulturpssammen daher nicht nur den Blat, sondern auch einen großen Teil der Rahrung sort und dadurch entstehen Fehlernten. Sehr groß ist z. B. der Schaden, den die Trespe im Roggen anrichten fann, besonders wenn dei startem Ausstreten der Trespe der Roggen etwas dien sieht, denn der Trespe ber Roggen etwas bunn fiebt, benn ber Trespe der Roggen etwas dünn steht, dem der Roggen wird dann beinahe ganz unterdräckt. Sier hilft auch eine Kopsdingung mit fünstlichen Dünger nicht wiel, denn diese Düngung treibt auch die Trespe zu schnellerem Wachstume an. In die Trespe im Frühlinge so start, daß das Bachstum des Roggens start beeinträchtigt wird, so mähr man am besten noch das ganze grün ein, denn eine befriedigende Ernte ist dann nicht zu erwarten. Die besten Bordeugungsmittel aber sind krutpässerung des Bodens. Entsäuern durch find Entwässerung bes Bobens, Entsauern burch Ralf und trespenfreies Saatgut.

Kalf und trespenfreies Saatgut.

Prillfultur und Bestodung. Die Drillfultur hat in ben leiten Jahren eine iehr große Ausbehnung genommen, und wenn troidem noch manche Landwitte abieits üchen und an der Borzüglichteit diese Bersahrens zweiseln, so ift diese in ihrem eigenen Interesse und im Jutereise der Landwirtschaft überhaupt zu bedauern. Die Drillfultur bringt nämlich nicht nur eine Frsparnis an Saatgut und eine Möglichkeit zur zeiseren Betämpfung der Untrauter, sondern auch

Jahrgang 1915.

rinem Korn nicht ein Dahm, sondern drei, seche, neun oder noch mehr Dalme und Aehren entnehen und diese einen höheren Ertrag bringen. Die Bestodung fann aber nur dann in dem
erwünschten Maße vor sich gehen, se gleichmäßiger die jungen Pflanzen aufgeben und se
gleichmäßiger sie berteilt sind. Stehen sie zu
bicht, so wird die Bestodung zurüdgehalten, die
Pflanzen werden gelb und neigen zur Lagerung,
weil das Sonnenlicht auf die unteren Stengelteile
nicht genügend einwirten sonnte. Gleichmäßiges
Aufgehen der Saat und gleichmäßige Verteilung
der Pflanzen werden durch das Drissen
siehr besorbett. Landwirte, Adersleute (die für
andere den Ader besorgen) und landwirtichafiliche
Bereine sollen daher dasur Sorge tragen, daß

bie Drillfultur überall eingeführt wird und für Beichaffung ber Drillmafchinen forgen. Suttergemenge. Warum baut man eigentlich Bflangen im Gemenge an? Man tonnte barauf leicht antworten, "weil es jo am natürlichsten ist", boch ist es auch sehr leicht zu erflären. In ber Ratur wachsen in Biese und Held, im Walde usw. bie verschiebenften Bflangen burch und neben-einander, Dadurch wird in erfter Linie ber Boben beffer ausgenutt, da die eine Pflanze die Rabrungs. mittel und die andere jene gebraucht. Die Tief-wurzser nüben die tiefen Bobenschichten aus, während die Flachwurzser in der Ackertrume genugende Rahrung finden. Durch die Gutter-gemenge wird aber auch eine beffere Ausnutung Der oberirbifchen Raumverhaltniffe erzielt. Futterpflangen mit breitern und fparrigen Blat. fern laffen gwifchen Stempeln und Mattern gahlreiche Buden, Die nicht von Bflangen ihrer Art, wohl aber von ichmalblätterigen, besonders Grajern ausgefüllt und verwertet werden. Im Ge-menge fonnen auch frostempfindliche Pflanzen gedeihen, weil sie von den robustern beschüpt Schadlinge tonnen in Gemengesaaten niemals verheerend wirten, weil fie meift nur eine besondere Bflangenart angreifen. Endlich aber find bei Bemengesaaten Gehlernten fehr felten, benn wenn eine Bflangenart nicht richtig gebeiht, jo machjen bie andern um jo traftiger.

Maulwürse in Biesen lasse man ruhig wüsten, benn ihre Anwesenheit zeugt von vielem Ungezieser. Rachher werden die Hügel glatt gemacht und die Biesen füchtig gewalzt. Auch eine furze Wässerung tut gut.

Milchwirtschaft.

Melten der Aühe. Ein besonderes Augenmert in der Biehwartung verdient das Melten der Kühe. Bon den Biehmägden geschieht dasselbe gewöhnlich in der Art, daß sie die Striche oder Zisen des Euters mit dem Daumen und Zeigesinger der Dand erfassen und durch gestinderes oder stärkeres Anziehen derselben die Wilch zum Absliehen derigen, wodurch aber nicht nur unschöne Bertängerungen der Striche, sondern auch wirklich tranthafte Zustände des Euters entstehen, wie auch das Euter nicht tein ausgemolken wird. Die Sennen in den mustergültigen Alpenwirtschaften wer Schweiz erfassen hagegen die Euterstriche mehr mit den geballten stüden und dringen durch ein mittels gelinden Drücken mit den Fingergelenken erzeuges Anziehen die Milch zum Absliehen, melken auf solche Weise das Euter ganz rein aus, regen ferner durch diese Art des Melkens zu bermehrter Milcherzeugung im Euter au und verhindern mancherlei Entartung desselben.

Vferdezucht.

Serzdämpfigteit der Pferde ist ein Uebel, welches meist durch zu große Anstrengungen, hervorgerusen wird, nicht selten mit Lurgendämpfung zusammen austritt und einerseits die Arbeitstraft der Tiere äußerst beeinträchtigt, andererseits auch zu schlimmen Zusällen führen kann. Die Herzdämpfung tritt fast nur bei der Arbeit zu Tage, dogegen scheinen die Tiere im Stalle vollständig gefund zu sein. Die Herzdämpfung zeigt sich besonders an durch schnell

Tonk gute Pferbe idoeine general fauf und träge zu werden. Dazu läßt der Appenti nach und die Schleimhäute der Küstern, des Manles und die Schleimhäute der Küstern, des Manles und der Kugen werden blässer. Der Kuls wird schwäcker und langlamer. Bei längerer Schonung und guter Psiege gelingt es unter Beiserng herdeizusühren, doch ist es immerhin eine schwierige Sache, da das anicheinend geheilte Tier bei größeren Anstrengungen manchmal wieder zurückfällt. Wird das Tier nicht geschont, so stellt sich häusiger starter Schweiß ein, das Herz schwieden gesellen sich hinzu und in furzer Zeit verwondelt sich ein sositates Pferd in einen wertsolen abgemagerten Alepver. Fürsorge isthier auch beiser als Nachsorge, und daher kun besonders Besiter, die mit Knechten arbeiten, gut, wenn sie streng darauf sehen, daß den Vereden

Mindvießzucht.

Das Alter bes Rindbiehes. Bielfach wirb das Alter des Rindviehes nach der Bahl ber Ringe an ben Soinern, nach ben galten am Ropfe, nach ben breiten und langen Mauen ufw. beurteilt. Man fann sich babei aber sehr tanjugen, benn Ringe an ben hörnern entstehen jedesmal zwischen zwei Trächtigkeitsperioden, bann auch konischen gene Trächtungen in ber Ernährung. bei Rrantheiten und Störungen in ber Ernährung. Am allerficherften tann man bas Alter an den Zähnen best mm n. Das Rind hat im Unterfiefer acht. Comeibegabne und in jedem Riefer gwolf Badengabne. Rach ein m Jahre nun nugen fich bie Schneibegahne mehr ober weniger Dann entfieht gwifden ben Geneibegahnen ein Bwijdhenraum und ein Teil ber Burgel tritt über bas Zahnfleisch hinaus. Wenn bie mittleren Schneidezahne nach 20 Monaten wechseln, so nennt man das Tier zweischaufelig; vierschaufelig ift es, wenn bie inneren Battelgabne mechieln; bies geichieht nach 26 Monaten. Mit brei Jahren brei Monaten wechseln auch bie auferen Mittelgabne; bas Tier ift bann fecheschaufelig. Dann wechseln noch Ed und Badengahne. Allmahlich verändern sich jest die Schneidezähne. Die Skronen reiben sich ab, sie werden schnutzig und gelb, oft jogar schwarz. Dann brechen die oberen Ränder ab, und nach 16 des 18 Jahren sind sie die Wurzel vollständig abgerieben. Mandymal fommt es vor, daß man bem Rindvieh bor bem Bertaufe die Sorner abfeilt und abrafpelt, um fie junger ericheinen gu laffen. Auch tommt ichon ein teilweifes Abfagen ber Dorner por, bamit fie fürger werben und mit bem Rurgen ein paar Ringe verlieren. Letteres ift allerdings leicht zu bemerfen, ba einem folden abgerafpelten forn ber natürliche Glang fehlt.

Milhenter. Unter den jog. Milchzeichen ist das Milchenter wohl das reichlichte und nach dem Euter tann man wenigtens am besten die Leistungsfähigkeit einer Milchth ichähen. Ein steines, wenig entwickeltes Euter sann niemals viel Milch liefern. Über auch ein überschweres Euter erregt Mistrauen, es sann leicht ein Fleischenter sein. Ein gutes Milcheuter voll von einer dicht und sein behaarten, seinen und elastischen dant umhüllt sein. Im Spalt foll die Haut sein gestaltet sein und sich weit nach rudwärts abziehen lassen. Bei guten Milchfühen sinder man vielsach, daß die Haut sichen lassen. Bei guten Milchfühen sinder man vielsach, daß die Haut sich am hinteren Teile des Euters settig ansühlt und wie mit Kleie des kauts auslieht. Es kommt das von einer starken Absonderung der Hauttalgdrüsen, welche dankt auch auf eine starke Entwicklung der Milchdrüsen schließen läßt.

Geffügelzucht.

Das Abwaschen der Eier. Wenn man besichmuste Eier adwäscht, halten sich dieselben bekanntlich nicht mehr iv lange frisch, als dieses sonst der Fall sein würde. Durch das Abwaschen wird der gallertartige Ueberzug der Eierschale, welcher das vorzeitige Eindringen der Luft verhindert, entsernt. Auf diese Weise wird der Eisinhalt besonders der zerstörenden Wirtung der

Oute ausgefeut. Der Beinfameder wird auch die abgetvaschenen Eier sofort an ihrem dumpfigen Weschund ertennen. Man suche deshald durch Reinhalten der Rester die Eier vor dem Beschmungen zu schützen und entserne sonst den Schmungen durch Abschaben mit einem Messer.

Flügelfühme der Lauben. Bei den Tauben tann man im Frühlinge, manchmal auch zu andern Jahreszeiten, eine eigenartige Krantheit beobachten, die als Flügellähme bezeichnet wird. Die Tiere erscheinen matt und niedergeschlagen, dewegen sich nur mit Ullust und können micht sliegen. Manchmal können sie nicht einmal die unterste Sithtange erreichen. Tritt die Krantheit dei brütenden Baaten auf, so ist das Gelege verloren. Die Ursachen dieser Lähmung werden zwar in Verbindung mit verschiedenen anderen Krantheiten gebracht, doch dürste meist ein rhenmatisches Leiben in Betracht kommen, und sind auch die Tauben in nassen zugigen Schlägen am meisten von dieser Krantheit heimgesucht. Die tranten Tauben müssen von den andern abgesondert und können sie am besten in einem ungeheizten Jünmer untergebracht werden. Rachdem man das Klügelgelent etwas entblößt, sam man man um das Gelent einen Batteverband legen, der mit Bleiwasser oder essistanten Lonerde seucht gehalten wird. Darüber legt man dann eine Mullbinde. In 14 Tagen seine Heilung er zielt, so gehen die Tiere meist ein.

Bienenzucht.

Deutsche oder Italiener Bienen. Für die meisten Gegenden unseres deutschen Baterlandes ist die deutsche Biene der italienischen vorzuziehen, weil sie sich dem Alima besser altagen und besser überwintert. Im westlichen Deutschland hat allerdings die hübsche Italienerin viele Freunde und kann sie dier auch besser gehalten werden. Da ihre Zunge ein wenig länger ist, so kann sie manche Trachten besser ausnühen, was stets ins Gewicht fällt.

Obstgarten.

Antöcher an Obsibäumen. Astlöcher an Obstbaumen sind stets schädlich und führen ein schnelles Absterden der Obsibäume herbei. Sie ensstehen meist durch sehlerchstes Entsernen überstässisser Meste und Vernachlässigung der entstehenden Meste und Vernachlässigung der entstehenden Meste und Vernachlässigung der entstehenden Absägen mit Teer oder dieser Oelfarde bestrichen, so verheilen sie, ohne Asslächer zu ditden. Geschieht dies aber nicht, so beginnt die Wundstelle zu saulen, Regen und Venchtigseit dringen immer weiter ein und es entsteht das Aploch. Sind einmal Ausscher vorhanden, so sollen sie von ihrem saulenden Inhalte betreit, icharf ausgefragt, mit Obstbaumtarbolineum ausgefüllt und endlich mit Zement ausgegossen werden. Es wird so ein Lustabschluß erzielt und die Fäulnis geht nicht weiter. Im anderen Jalle aber dringt die Fäuse bis zur Wurzel und die Bäume werden hohl, sterden früh ab oder sallen den Stürmen zur Beute, Manche glauben unn Astlöcher dubben zu müssen, um daburch nützlichen Bögeln Listgelegenheit zu dieten. Das ist vertehrt, da hänge man lieder Küstaften auf, die den Vögeln einen besseren Schutz gegen Kahen, Wiesel usw. diesen, als das Alisoch

Schut der Spaliere gegen Frühlingsfröste. Ein praktischer Obstrüchter empfiehlt als bestes Schutymittel für die Pfirsichspaliere die Bestedung mit Tannenreisig. Das Reisig soll dis Ansang Mai an Ort und Stelle bleiben, also die Spaliere abgeblüht haben. Diese Schutybülle soll die Bestruchtung nicht verhindern, wohl aber die Blütezeit ausdehnen, wodurch der Fruchtansah vermehrt würde. Allerdings müßte das Abnehmen des Reisigs, sobald stärkere Kälte nicht mehr zu befürchten, mit geschieter Kalte nicht mehr zu befürchten, mit geschieter dand geschehen, da sonst leicht junge Triebe und Früchte abgestoßen würden. Dieses Bersahren scheint wirtlich Borteile zu bieten und sind allseitige Bersuche um so mehr zu empsehlen, als beinahe in jedem Jahre viele Blüten dem Froste zum Opfer fallen

Unfern Derwundeten gewidmet.

64

Selben, helben, lauter helben Liegen in ben Lazaretten. Was wär' wohl aus uns geworden, Wenn wir nicht Solbaten hätten, Die, dem Baterland zu nüben, Auch für uns ihr Blut versprigen.

All ben ungezählten Scharen, Die zu Deutschlands Ruhm und Ehre Gegen eine Belt von Feinden Tapfer setten sich zur Wehre Und die nun bebedt mit Bunden, Gei ein Lorbeertranz gewunden.

Rimmer wollen wir vergessen, Belche Taten sie vollbrachten Und badurch uns, heimgeblieb'nen, Froh und zuversichtlich machten. heißer Dank werb' ihnen allen, Die im Leidensstand jest wallen!

Oldenburg i. Großh. Abelheid Etmer,

Die Sansfrau . Dertreterin.

Gin empfehlenswerter Frauenbetuf.

Der Beruf ber Hausfrau Bertreterin oder Hausschwester ist erst neueren Datums, trothem bas Bedürfnis nach Hausfrau Bertreterinnen, nach Damen, die so für den Beruf der Hausfrau vorgebildet sind, daß sie eine Hausfrau voll und gang in ersetzte bermeden ichen lande bekeht. ju erfeben bermogen, ichon lange befteht. viel Hausfrauen mag es geben, die nicht ichon einmal den Bunich gehegt hätten, für turze oder längere Zeit ihre Pflichten von einer Vertreterin erfüllen zu lassen. Man denke vor allem an tranke Frauen, benen es mit bem beften Billen nicht möglich ift, ihrem Sausweien vorzufteben. angenehm wurde es ihnen fein, wenn fich ein Wefen fande, bas an ihrer Stelle ben Saushalt verfahe. Ober man bente an Frauen, Die burch irgendwelche andere Bflichten (fei es, bag fie gegwungen find, ein Geschäft zu verwalten) ab-gehalten werben, ihren Saushalt zu beforgen. Bas wurden fie barum geben, eine zuverfläffige Berfon an ihrer Stelle zu wiffen. Und biefes Beburfnis nach Sausfrau Bertreterinnen wird immer größer werden, benn es ift ziemlich wahr-icheinlich, baß sich nach und nach die Sitte ein-bürgern wird, baß auch die Hausfran gleich bem Mann in jedem Jahr einmal sich von der Arbeit, die die Haushaltsführung mit lich bringt, erholt, daß sie für einige Zeit "ausspannt"; und das ist schließlich nicht mehr wie recht und billig, denn die hausarbeit, die Erziehung der Kinder und alles, was sonft Bflicht der Frau ift, ist ebenso auftreugend, wie die Berufsarbeit des Mannes. Bahrend ihrer Ferien wird die Hausfrau aber einen Erfaß haben muffen, ber nur in einem Befen bestehen tonnte, bas mit ihrem Saushalt gerabe jo gut Bescheid weiß, wie fie felbft.

Bwar gibt es ichon lange einen Beruf, ber bem ber hausfrau Bertreterin auf ein haar gleicht, es ist der der hausdame. Aber die hausdame unterscheidet lich doch in einem Buntte von der hausfran Bertreterin; während jene dauernd die Stellung der hausfrai in einem

frauenlosen Hause bekleidet, übernimmt diese nur für eine gewisse Zeit, für die Zeit eben, in der die Sausfrau selbst verhindert ist, die hausstaulichen Pflichten. Deshalb eignet sich der Beruf der Hausstrau. Bertreterin auch nicht so sehr für die Frauen, die darauf angewiesen sind, dauernd Geld zu verdienen und von dem Selbsterwordenen leben zu müssen, sondern mehr für diesenigen Damen, denen es darum zu tun ist, ihre Zeit mit einer nüplichen Beschäftigung anszufüllen, und die dabei doch, wenn es ihnen beliebt, wieder ihre eigenen Herren sein und in ihrem eigenen Hern wollen. Es ist nun nicht immer gesagt, daß eine Frau, die Luft und Liebe zum Beruf der Hausstrau. Bertreterin hat, auch diesen Posten wirklich ausfüllen tann; denn dazu gehört vielerlei. Bor allen Dingen ist die Veranlagung, die Begadung für diesen Beruf notig, und dann geht es auch nicht ohne die notwendigen positiven Kenntnisse abzie Hausstrau. Bertreterin muß eben eine füchtige Hausstrau in allen Stücken ersehen können. Sie muß viel Tatt und ein größes Anpaisungsvermögen besitzen, dem sie kommt in viele Famissen, und sie muß viel Tatt und ein größes Anpaisungsvermögen besitzen, dem sie kommt in viele Famissen, und sie muß viele Tatt und ein größes Etelle antritt, sofort heraussählen können, wie siel sich zu verhalten hat.

Motwendig ist es auch, daß sie Kenntnisse in der Kinderpslege und ein warmes Herz für die Kinder hat, denn in den meisten Famissen gibt es Kinder, die auch während der Abwesen, heit der Muster etzogen werden sollen; diese Aufgade wird niesstens auch der Dausfran Bertreterin zusallen, wenn nicht zufällig eine Erzieherin m Hause ist. Der Beruf ist also nicht de einsach, wie es m ersten Augenblick den Anschein hat, und der Berdenst ist im Durchschnitt nicht besonders hoch; man wird immer daran denken müssen, daß ein Hauschalt, in dem die Hauseisan für längere oder fürzere Zeit festt, sowies ischen Füsser kieser Beitzere kann. Deshald wird diese Unstellt den Wert der Arbeit entsprechende Entschädigung gezahlt werden tann. Deshald wird dieser Veruf, wie schon gesagt, auch vorwiegend den Franzen referviert deiden, die nicht so sehr das Verdienen angewiesen sind. Eine Franz, die ihn ergreift draacht sich auch keine Gedanken darüber zu mechen, daß sie ihren m ttellosen Witschwestern die Erwerdsmöglichteiten verringert. Selbstwerkändlich fann min sich für diesen Beruf auch vorweren bereiten lassen.

Rüche und Reller.

In Anbetracht ber Preissteigerung aller Lebensmittel wird es von vielen Sausfrauen freudig begrüßt werben, wenn ihnen an biefer Stelle die Bujammenfetung eines fehr guten Bad- und Bratenfettes angegeben wirb. Sie fann fich bavon fogleich einen größeren Boriat anfertigen und von feiner Saltbarfeit und Berwendbarfeit im voraus überzeugt fein. Bei ben immer noch fteigenden Butterpreifen ift biefe für die Ruche taum mehr zu erschwingen, und baber ift die fluge Sausfrau rechtzeitig auf Ersat bedacht. Sie fauft also 11/2 kg Flomenfett, wässert es 24 Stunden aus und zerichneidet es in fleine, vieredige Burfel. Diese sett sie mit einer großen Raffeetasse voll Basser auf Feuer und lätt sie ntarfeetaffe bon Esaffer aufs gener und tagt fie unter oftmaligem Umrühren gelbbraun, ja nicht buntler werben. Diefe fog "Grieben" werden mit dem Schaumlöffel aus dem Fett genommen. Mit etwas Salz bestreut, schmeden fie vorzüglich auf Brot. Das ausgelassen Flomenfett wird bis jum Ertalten bin und wieder gerührt, Damit fich tein Bobenfat von Schmalg bilbet. Doch tann auch bas Gett forgiam abgeschöpft werben, und bas Schmals wird anftatt Butter aufe Brot geftrichen. Ebenfalls als Buttererfat ift Rierentalg ju gebrauchen. Diefer wird ebenfalls gut gewaffert, von ben gang fehnigen Teilen befreit und mit einer großen Taffe Milch (frifche, fuße Wilth) langiam gerlaffen. hierzu gibt man, wenn

man ben Geschmad liebt, einen in ganz tleine Bürfel geschnittenen, seinen Apfel, der vollständig mit versocht. Andere fügen anstatt des Apfels auf einige Blund Fett wohl zwei bis drei Gewürznelten hinzu. Das ist Geschmadsache. Schließlich wird die Masse durch ein Sieh gerührt

Die Not führt zu allerlei Entbedungen, die sonft vielleicht nicht gemacht worden wären. So wird fürzlich immer wieder der gute Rat erteilt, die Kartoffeln nicht zu schale zu tochen. Dies sist zu den eine Erparnis, aber ein schwacher Magen wert auch ein abweisender Weichmadstim verbieten den Genuß. Um diese Kartoffeln nun ganz wie sonft aussehen und ichmeden zu machen, soll man sie erst richtig nur mit der Schale in Salzwasser gartochen, sie dann aber alle abschälen und vochnals sie eine bis zwei Minnten in tochen des, reines Salzwasser werfen, abgießen, schwenten und sofort auf den Tisch bringen.
Sardellentunte. Man reinige, wasche und

Sarbellentunte. Man reinige, tvasche und hade 12 Sarbellen recht fein. Dann schwige man einige gehadte Schalotten in Butter, lasse 1 bis 2 Löffel Mehl barin gelb werden, rührt soviel Wasser hinzu, daß es eine recht sämige Brühe wird, gibt Pfeffer, Lorbeerblatt, 2—8 Zitronenscheiben und die Sardellen dazu und lasse aufochen.

Bauswirtschaft.

Gisblumen auf einer Glasplatte seizuhalten, ist durch solgendes Berfahren möglich Die betreffende Glasscheibe wird mit einer zweiprozentigen Gelatinelösung übergossen, die man dann etwas abtropsen läßt und zum Gefrieren ins Freie stellt. Rachdem sich dann die Eisblumen auf der Platte gebildet haben, wird diese mit ablosuten Altohol übergossen, woddurch das Eis aus dem gefrorenen Gelatinenezwert herausgefressen und die feine Struttur des lezztern auf der Glasscheibe seitgehalten wird. Diese tann dann vorteilhaft an Stelle von matten oder blinden Fenstericheiben verwendet werden.

Ritt, um gesprungene gußeiserne Basserpfannen, die im Ofen festgemauert sind, zu kitten, nehme man: Gisenfeilspäne und Ton werden zu gleichen Teilen innig zusemmengemengt und mit Leinöl bis zur Salbenkonsistenz verrieben. Dieser Kitt wird mit etwas Leinöl aufgetragen bzw. in die Sprünge geschmiert. Rach einigen Wochen ist der Kitt so fest geworden, daß die Dsenpfanne wieder benutt werden kann.

Gemeinnüßiges.

Schwarze, abgetragene Glacehandschuhe aufzufrischen. Man vermischt einen Teelöffel guten
Mandelöls mit 6-8 Tropfen recht schwarzer
Tinte, streicht diese Wischung mit einem weichen
Pinsel auf die abgeschabten Stellen der Glacehandlichuhe und läßt dieselben einige Stunden
auf einem Bogen Bedier trochen

auf einem Bogen Bepier trodnen.
Rachstuchteppiche werden mit ganz weichen Tüchern, die man in Terpentinspiritus taucht, abgerieben. Jür Linoseum empfiehlt man gestochtes Leinöf; man nehme nur eine kleine Stelle auf einmal vor und reibe gleich troden nach.

Zum Schärfen der Schleisteine bedient man sich für gewöhnlich des Deles. Eine Mischung von Glyzerin und Altohol ist hierzu jedoch bedeutend vorteilhafter, weil durch diese Mischung ein Bejchmutzen des Schleisteins vermieden wird.

Gefundheitspflege.

Bur Berhütung "bes eingewachsenen Ragels" burfen die Rägel der Zehen, jumal der großen, nicht zu turz und nicht zu weit in die Eden hinein, geschnitten werden. Um besten schneibet man sie nicht, wie an den Fingern, in einer gebogenen, dem vorderen Behenrande entsprechenden Linie, sondern einsach in gerader Linie quer herüber.

🔊 Haus= und Bimmergarten. 🕲

Endivien- und Bichorienfalate.

Mis hausgarmeriche Gemujenflanzen bebauer licherweise vernachalbat und überhaupt in vielen dausmannslichen "als. Salativeilen ganz "und verannt jind die Endivien, und Zichorienvlauzen. Bur Beleitigung bred naturbittem Woichmudes nnd jurg Erreichung einer jungenichneizenden Blattzartheit mulde und von an ablem En-bivien salate gebleichte bei den werden, nund dieses Bersahren – obgleichtes bei den niedrigen auf einsache Beise durch Bededen mit Robe-matten usw. oder auch schon durch Behäusen mit kein seine der den kann ein geborten. mit Erde leicht erreicht werben tann — ift auch wohl ber Grund bafür, daß ber Anban biefer Bflanzen bei vielen Gartenbefibern nicht fonber-lich beliebt ift. Ber aber gelegentlich einen mit Del, Zitronensaft und ein wenig Salz angerichteten Endiviensalat fosten tounte, wird ben erfrischenben und toftlichen Genuß besielben balb ju schähen wissen und fortab auf die Kultur bieses erfrischenditen aller Salatgemuse im eigenen Sausgarten uicht mehr verzichten wollen. Singutommt, daß die Endivienpflanzen im kulturellen Anbau burchaus nicht ichwieriger und unbant-barer als andere Blätterfalate finb. Gie gebeihen swar auf einem sonnigen und warmen, gut ge-bungten und Feuchtigteit halten en Kulturboben freudiger als auf einem fulturarmen und ichattig gelegenen Gartenboben, sind aber auch nichts-bestoweniger hier noch dantbare Fruchtpflanzen des Kleingartenbaues, die ebensognt als Zwischenpffangen ober gur Besetung von Ranbflächen, als auch gur Sauptanbaufrucht eignen, wobei ihnen natürlich auch ein besonderer Kulturplat angewiesen werben muß. Was die Endivien-pflanzen speisewirtschaftlich aber besonders wertvoll macht, ift ber Umstand, daß insbesondere bie Sommers orten (Lactuca sativa romana) dazu berufen find, während ber heißen Sommermonate anftelle ber Kopfsalate zu treten, und die Winterforten (Cichorium endivia) auch in ber gemüscarmen Jahreszeit ben Salat-genuß mit leichter Mühe ermöglichen. Ihrem blattartigen Anssehen und praftischem Gebrauchswert und werden bei den Endivien sehr wiele Formen unterschieden, unter denen für den Som-mer bedarf die "Blutrote Römische", die "Gelbe Bariser", die "Grüne Römische", die "Sachsenhäuser" und "Trianon" die am besten ichließenbiten und auch blattgarteften find, wahrend sid für den Bin terverbrauch bie "Grüne Estariol", die "Grüne Geberkrause", die "Gellgrüne moostrause", die "Bon Natur Gelbe" und "Goldhert" bewährt haben.

Bill man die Endivien nicht als erste Frucht andanen, zeigen sie auch noch auf bereits mit Frühtulturen (Erbien, Kartossellu usw.) abge-ernsteten Bläben eine dantbare Ertragsfähigteit. Ihre Aussaat geschieht vom April die August in mehrwöckigen Abständen, um ihre süchenwirtsichastliche Augung möglichst über den ganzen Sommer daw. Spätherbit zu verteilen. Die Pslanzlinge werden auf Beeten in Reihen verpslanzt, wobei die Pslanzweite für niedrige Sorten auf 20—30 Zentimeter und für hobe und breitblättrige Sorten (Estariol) auf 30—40 Zentimeter bemessen werden die Som mie ein zwei die vien zwei die vollen werden in zwei die die vien zwei die vien die vien zwei die die vien zwei die vien die vien zwei die

nommen, jusammengebunden und im Keller treihängend eingelagert oder in Sand oder Erde eingelalgen, um im Laufe des Binters für Salatzwede Bermendung zu finden. Bei reichlichern Linkung, und forglamer Entfernung aller etwa lich bildender Haulmisherde wird es möglich fein, den Speciefisch dis Februar und März hinein mit Endivenfalatzu würzen.

Bichorien ober Dentiche Raiscepilauzen, beren Bictter im Frsteling und im Schnere, weit mehr aber noch im Binter, sir Salatzwede gut verwendbar sind und geinndheitlich hoch geidatt werden müssen. Bevorzugt unter den verschiedenen Sorten wird der buntblättrige Forellenund der Brüsleler Whitloef Zichorienslate Nadigienend der Brüsleler Whitloef Zichorienslate Nadigienend der Bintermonate in den besant und während der Bintermonate in den besant und während der Bintermonate in den besant und Bündelpackungen auf allen großtädt ichen Gemüsenärsten seilgeboten. Seine Winterfultur in unseren heimischen Gemüsegärtnereien gehört dagegen erst der neueren Zeit an, wird aber heute ebenfalls recht intentiv detrieben. Die Ausstat der Jichorien geschicht im zeitigen Frühjahr in slachen Rillen auf Beeten oder als Einsassungen um größere Kulturslächen des Gemüsegartens, Wege und Rabattenumgenzungen. Um den von Natur etwas bitteren Geschmad der Blätter zu beseitigen oder doch mundend dazuschwächen, wird der erste aufsommende Blattwuchs als hauptsächlichster Träger des Bitterstosses fürzer abgeschmitten und als undrauchbar weggetan. Hernach wird ihr Kulturplay mit einer bünnen Innglichicht strohiger Beschaffenheit oder auch nur mit soler Erbe leicht bedeckt, wonach die nunmehr aufgründenden Blätter zurt und mildichmedend werden. Zu beachten ist hierbei aber immer, das die Plätter bis zum Berdrauche nicht übermäßig groß wachsen, und daß sie insbesondere vo or dem Austommen der sehr ditter ichmedenden Blumenstiele geschnitten werden. Aus diesem Erlanzen auch dann regesmäßig zurückzuscheiden wenn für den gruzeit vorhandenen Plättwuche im Küchengebrauche auch einmas feine Gelegenbeit ist, um stets jungen Blattwuchs zur Fügung zu haben.

Kür den eigentlichen Winterbedarf wird ein Teil der Pflausen vorsichtig aus dem Boden genommen und nach Abschneiden der längsten Wurzelsvien und Abschneiden der längsten Wurzelsvien und Abschneiden des Krautes (wodei selbiwertfandlich die Krone zu schonen ist) entweder in Reihen nedeneinander, oder als ppramidenförmige Hausen übereinander oder als ppramidenförmige Hausen übereinander derart zwischen Sand oder lockere Erde eingeschichtet, daß die Köpfe nach außen liegen, um die ausgrünenden Blätter jederzeit beguem und sauber pflicken zu können. In dem Großtulturen wird hierdei die Brazis geübt, die Burzeln im Herbste bei der Herausnahme aus dem Boden zu mehreren zusammenzubinden und dann dun dweise in den Einschlag zu bringen, um sie für spätere Bertaufszwecke nach dem Austreiben der Blattstände in marttmäßigen Bachungen zur Berfügung zu haben, und feine Gesafr zu laufen, die zarten Blätter unnötigerweise zu beichäbigen und damit den Verfaussert heradzumindern.

Emil Gienapp (Samburg).

Bur Frühlingspilanzung will ich nicht verjäumen, auf eine Art der Bepflanzung hinzuweisen, die mehrsache Borteile hat. Es ist dies die Abwechselung zwischen hoben und niedrigen, zwischen raußeren und zarten Gewächien. Ich führe ein Beispiel an. Gewöhnlich wird im Garten ein größeres Stild für Stangenbohnen best nunt und dieses auch vollständig mit genannter Frucht bepflanzt. Dies ist nicht etwa von Borteil. Der Augenschein zeigt, daß die äußeren Reihen besser

tragen als die Innenteihen, und die Erfahrung lehrt, daß einzelne, höchstens doppelt fichende Reihen den größten Ertrag liefern. Es ift also ein Borteil, die Bohnen an verichiedenen Stellen des Gartens zu pflanzen. Zu dem Borteil der besseren Tragbarteit semmt nun noch der Schaw, den sie anderen Pflanzen gewähren teinen Pflanzt min 3. B. Stangenbohnen, dann Kuffdohnen, Gurten, Buffodhnen und dam erst wieder Stangenbohnen, so werden die enter nolicheren Gurten vor den ihnen ichadi den, rauben Frühtingswinden vorzänzlich geschnick, werden ürwiger, blüben reichlicher und iehen mehr Frührte ansurten speziell sollen sieben mehr Frührte ansurten speziell sollen sieben mit vernten iem. So ging mir im lehten Jahre ein Beet rusisicher Gurten an dem desannt n Blze zugrunde, während ein durch stattofieln getrenntes Stud völlig unverschet Vieb. Das Bersahren ist demnach zu empfehlen.

Bemilje auf rohem Boben. Es wird oft darauf is ugewiesen, daß Gemüse auf rohem Boden gut gedeihen, doch darf das nicht verteint veritanden werden. Ein roher Boden ist nicht etwa mit schlechtem Boden zu verwechseln. Man sollte überhaupt besier von gemüserohem Boden iprechen und damit einen Boden bezeichnen, der zwar in guter Kultur steht, aber noch kein Gemüse getragen hat. In solchem Boden wachsen alle Gemüseiorten, besonders auch Blumentohl vorzüglich. Auch in frisch gepflügtem und gut bearbeitetem Rasendoden siefern die meisten Gemüse reiche Ernten. Aber eines darf diesem gemüserohen Boden nicht fehlen, er muß milde, mürbe, hunushaltig und warm sein. It diese nicht in genügendem Maße der Fall, so kann nan ihn durch Eingraben von Rompost oder Einkaden von krapen, verrotteten Tünger für die Gemüsezucht geeignet machen.

Geldbringende Gemüsezucht. Gine ber rentabelften Gemüsejorten ift ber Rhabarber, ber pro Morgen Erträge von 00—1000 M. bringt. Ehe aber größere Kulturen angelegt werden, muß für Absat gesorgt werden.

Jum Düngen des Ephen. Besser als Düngen ist bei den meisten Topsgewächsen ein Umpstanzen in bessere Erde. Allein es gibt auch Topsgewächse, die ein alljährliches Umpstanzen nicht lieben und denen ein Düngen besser bekennnt. Zu diesen lehteren zählt auch der Ephen. Zu ftart darf man ihn aber auch nicht düngen, denn bei zu reichlicher Düngung entstehen eine Menge kleiner weißer Bürmer in der Topserde. Auch dei allzu reichlichem Wießen, weil da die Erde sauer wird, entstehen madenartige Wünmer. So lange der Ephen noch gutes Wachstum zeigt und dabei schöne große Plätter macht, ist überhaupt kein Düngen nötig; läßt er aber im Wachstum nach, so ist ihm klüslige Rahrung zu reichen. Diese kann aus Aussolichen von Biehdünger, hornspänen und dergleichen und ist davon alle 8—14 Tage etwas dem Gießwasser des Düngen einzustellen.

Feinere Blumenjamen fae man in Erbe, die ftart mit feingeriebenem Torf gemischt ift. Bei einer solchen Erdmischung, die reichtlich zur Sälfte aus Torf bestehen kann, brauchen die Samen kann bebeckt zu werden. Auch die feinsten Würzelchen dringen in den Torf ein und finden hier gute Nahrung.

Fuchfie mit aufrechtstehenden Blüten. Für Freunde nicht gerade alltäglicher Zimmerpflanzen sei die neue Fuchfie (lie ift aber immerhin ichon 12 dis 15 Jahre alt Erocta novelty empfohlen, die ihre Blüten nicht hängend, sondern aufrechtstehend, und zwar in richtigen Dolden trägt. Sie ist blagrot und entwidelt sich auch im Zimmer recht sippig.